



Sprachgesteuerte Steckdose



Anleitung zur Schnellinstallation

84334 • 84336

DE: Bitte besuchen Sie unsere Webseite unter <https://www.ednet-europe.eu/en/> um das QIG in weiteren Sprachversionen herunterzuladen

EN: To access the other languages of QIGs, please visit our website at <https://www.ednet-europe.eu/en/> to download the documents

Sicherheitsvorkehrungen

- Bitte lesen Sie diese Anleitung vor dem ersten Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie sie für spätere Nachschlagezwecke auf.
- Die hierin enthaltenen Sicherheitsvorkehrungen reduzieren das Risiko von Bränden, Stromschlägen und Verletzungen, wenn sie korrekt befolgt werden. Die ednet sprachgesteuerte Steckdose ist für den privaten Gebrauch konzipiert. Sie ist nicht für den kommerziellen Einsatz geeignet. Die ednet sprachgesteuerte Steckdose dient zum Ein- und Ausschalten von Lampen und Elektrogeräten. Die Steckdose ist nicht für den Einsatz im Freien vorgesehen.
- Die Steckdosen dürfen nur einzeln betrieben werden. Stecken Sie die Steckdosen nicht hintereinander.
- Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß.
 - Kinder erkennen nicht die Gefahren, die bei unsachgemäßem Umgang mit Elektrogeräten entstehen können. Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt Elektrogeräte benutzen
 - Erstickungsgefahr! Lassen Sie Verpackungsmaterial nicht achtlos liegen. Kinder können Kleinteile verschlucken und daran ersticken
 - Die Schaltersteckdosen nur in herkömmliche Schutzkontaktsteckdosen mit einer Wechselspannung von 90 ~ 240 V und 50 Hz stecken
 - Verwendung der Steckdose nur in festinstallierten Wandsteckdosen
 - Die Schaltersteckdosen nicht in ein Verlängerungskabel stecken
 - Stellen Sie sicher, dass der Stecker eines Verbrauchers vollständig in die ednet sprachgesteuerte Steckdose eingesteckt ist
 - Die Steckdose muss nahe der Einrichtung angebracht und leicht zugänglich sein

- Keine Verbraucher anschließen, deren unbeaufsichtigtes Einschalten Brände (beispielsweise ein Bügeleisen), oder andere Schäden auslösen kann
- Heizapparate und ähnliche Geräte sollten während der Inbetriebnahme niemals unbeaufsichtigt sein
- Keine Verbraucher anschließen, die einen Motorkondensator benötigen (beispielsweise ein Kühlschrank)
- Verwenden Sie die ednet sprachgesteuerte Steckdose nur innerhalb des festgelegten Temperaturbereichs zwischen $0 \sim 40^{\circ}\text{C}$
- Wenn Sie die Steckdose nicht verwenden, lagern Sie sie bitte an einem sauberen und trockenen Ort bei Temperaturen zwischen $0^{\circ}\text{C} \sim 40^{\circ}\text{C}$
- Die maximale Leistung von 10A oder 2600W darf nicht überschritten werden
- Die ednet sprachgesteuerte Steckdose nicht abdecken. Unter der Abdeckung staut sich die Hitze. Es besteht Brandgefahr
- Lassen Sie die Steckdose nicht mit Flüssigkeiten in Berührung kommen
- Die Steckdose nicht mit nassen Händen anfassen
- Achten Sie darauf, dass die Steckdose nur im Innenbereich verwendet wird. Die Steckdose ist nicht für den Einsatz im Freien vorgesehen und kann beschädigt werden
- Installieren Sie die ednet sprachgesteuerte Steckdose in unmittelbarer Nähe einer leicht zugänglichen Wandsteckdose
- Positionieren Sie die ednet sprachgesteuerte Steckdose in der Nähe Ihres WLAN-Routers. Es sollten sich keine Hindernisse zwischen der Steckdose und dem Router befinden, die das WLAN-Signal beeinträchtigen könnten
- Schützen Sie die Steckdose vor elektrischen Geräten und anderen Störquellen im Hochfrequenzbereich (Mikrowellen, Handys, usw.)
- Versuchen Sie nie, Ihre ednet sprachgesteuerte Steckdose selbst zu reparieren. Reparaturen und Wartungsarbeiten

sollten nur von qualifiziertem Fachpersonal durchgeführt werden. Die Steckdose regelmäßig auf Schäden kontrollieren. Verwenden Sie die Steckdose nicht, wenn offensichtliche Schäden am Gehäuse ersichtlich sind

- Wenn Probleme auftreten, wenden Sie sich bitte an unseren Kundenservice
- Um die Steckdose spannungslos zu schalten, die Steckdose vom Stromnetz trennen.
- Wenn die Steckdose gesäubert werden muss, trennen Sie die Steckdose von der Hauptstromversorgung und wischen Sie die Steckdose mit einem trockenen Tuch ab

Persönliche Daten

- Bitte lesen und akzeptieren Sie die Datenschutzerklärung für die Verwendung der Smart Life Plattform in der App
- Wählen Sie ein sicheres Passwort für Ihr Smart Life Konto aus, um dieses vor unberechtigten Zugriffen zu schützen
- Das Passwort sollte mindestens 6 Zeichen enthalten. Wir empfehlen die Verwendung von Groß- und Kleinbuchstaben sowie alphanumerischen Zeichen



Privacy Policy of Smart Life Platform

Update date: 2018.4

Come into force date: 2018.5

So you have purchased our Smart LifeSmart device hardware and are starting to use the Smart LifeSmart device software and all its functionalities! Any information you share with us (e.g. for creating a Smart Life Account) will help us to provide you with services related to Smart LifeSmart device and to improve them to make them even better. We explain here our ways of collecting and using information, and how we protect your privacy. In this privacy policy, "personal data" means information that can be used to identify an individual, either from that information alone, or from that information and other information we have access to about that individual. We collect both personal and non-personal data to enable and facilitate the best user experience possible

What information is collected and how do we use it?

In order to provide our services to you, we will ask you to provide necessary personal data that is required to provide those services. If you do not provide your personal data, we may not be able to provide you with our products or services.

1. Smart Life Account Information

Personal data that are collected while creating a Smart Life Account may include PII information like your email address or mobile phone number. These information help to activate, manage and get service of Smart Life. Your nickname, profile picture, country and time zone will be connected to your account so that you can visit our product and service conveniently.

2. User Device Information

Your device model, operation system, unique device identifier, IP address, Smart Life software version number, access type and model etc. will be collected for you can receive PUSH. And those are very necessary basic information which we have to collect from you.

3. Device Information

nicht einverstanden

zustimmen

Lieferumfang

84334 (Einzelpack)

1 x ednet sprachgesteuerte Steckdose

Anleitung zur Schnellinstallation

84336 (Doppelpack)

2 x ednet sprachgesteuerte Steckdose

Anleitung zur Schnellinstallation

Vielen Dank, dass Sie sich für die ednet sprachgesteuerte Steckdose entschieden haben. Die Einrichtung dieses Produkts ist schnell und einfach, ohne komplizierte Netzwerkeinstellungen.

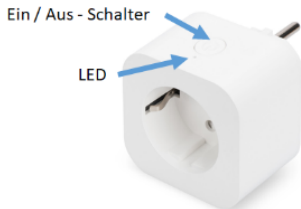
Produktbeschreibung

Ein- / Aus - Schalter

Funktionstaste

Grüne LED: Netzwerkstatus

Rote LED: Schaltstatus



1. Einrichtung eines Smart Life Benutzerkontos

Um Ihre ednet sprachgesteuerte Steckdose verwenden zu können, müssen Sie ein Benutzerkonto erstellen. Sowohl die Einrichtung als auch die Bedienung kann über Ihr Smartphone / Tablet für Android Systeme ab Version 4.4.2 oder iOS Systeme ab Version 8 erfolgen.

1.1 Erstellen eines Benutzerkontos mit Ihrem Smartphone / Tablet

Wenn Sie ein Gerät mit Apple[®] iOS haben, finden Sie die "Smart Life" App im Apple App Store[®]. Bei Smartphones und Tablets mit Google Android finden Sie die "Smart Life"-App im Google[™] Play Store.

Geben Sie in die Suchzeile des entsprechenden App Stores[®] "Smart Life" ein.

Apple App Store™



Google™ Play



Die "Smart Life"-App wird in den Suchergebnissen mit diesem Symbol gekennzeichnet.

Laden Sie dann bitte die App auf Ihrem Mobilgerät herunter und installieren Sie sie.

Sie können auch den QR-Code scannen, um die App herunterzuladen und zu installieren.

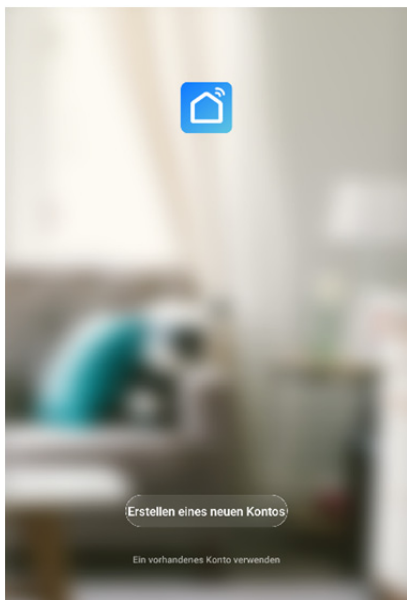


Apple App Store



Google Play

Durch das Aufrufen der App gelangen Sie auf die Login-Seite. Wenn Sie die App zum ersten Mal verwenden, erstellen Sie bitte ein Benutzerkonto, indem Sie auf „Erstellen eines neuen Kontos“ tippen.



Erstellen eines neuen Benutzerkontos in Smart Life

Tippen Sie auf "Erstellen eines neuen Kontos".

1. Bitte geben Sie Ihre E-Mail-Adresse oder Telefonnummer ein. Diese ist gleichzeitig Ihr Benutzername.
2. Akzeptieren Sie die Servicevereinbarung, sowie die Datenschutzerklärung
3. Drücken Sie "Continue", Sie erhalten einen Bestätigungscode per E-Mail oder SMS. Sie erhalten die E-Mail oder SMS umgehend. Wenn Sie die E-Mail nicht erhalten, überprüfen Sie bitte Ihren Spam-Ordner. Wenn Sie die SMS nicht erhalten, überprüfen Sie bitte Ihre eingetragene Telefonnummer
4. Geben Sie den Bestätigungscode ein
5. Erstellen Sie ein Passwort, das Sie sich merken können (alphabetische und numerische Zeichen werden unterstützt).

Bitte geben Sie nun einen Familiennamen ein, diesen können Sie frei wählen (z.B. Zuhause). Optional legen Sie nun auch den Standort fest, sowie in welchem Raum Ihre Steckdose verwendet wird.

← Familie hinzufügen Fertigstellung

Familiename zu Hause

Familienstandort Standort festlegen >

Welche Zimmer sind mit intelligenten Geräten ausgestattet?

Wohnzimmer

Bedroom

Second Bedroom

Esszimmer

Küche

Study Room

> Hause | Hauses | Hauser ↓

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

q w e r t z u i o p

a s d f g h j k l ✓

⌂ y x c v b n m ! ? ⌂

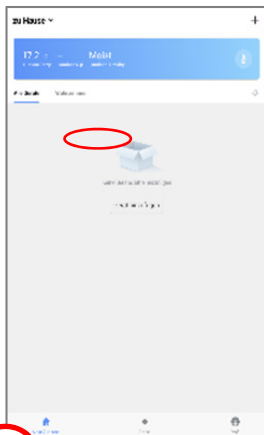
?123 , [] ^ _ ` { } ~ ?123

2. Verbindung zwischen Steckdose und WLAN herstellen

Mit dem Smartphone / Tablet

Bitte stecken Sie die ednet sprachgesteuerte Steckdose in eine Steckdose. **Drücken Sie den Ein- / Ausschalter an der Steckdose für 5 Sekunden, bis die grüne LED schnell zu blinken beginnt.**

Drücken Sie den Ein- / Ausschalter für 5 Sekunden, bis die grüne LED schnell zu blinken beginnt



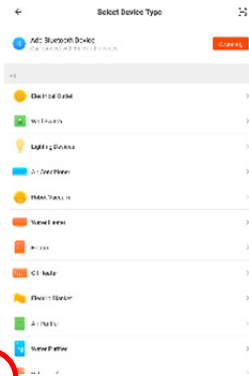
1

Bitte tippen Sie in der App auf das “+” Symbol oder den Reiter “Gerät hinzufügen” und folgen Sie den

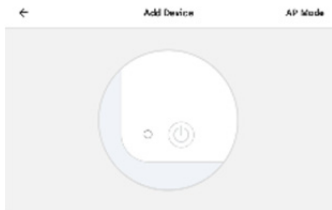
Anweisungen in der App, um die ednet sprachgesteuerte Steckdose mit Ihrem WLAN zu verbinden. **(1)**

Bitte wählen Sie "Buchse" um zu starten. (2)

Bestätigen Sie, dass die LED schnell blinkt. (3)



2



Power on the device and confirm that indicator light rapidly blinks

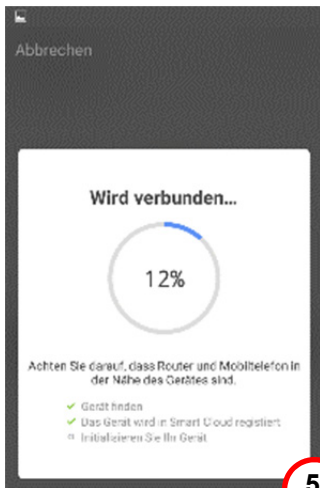
Confirm indicator rapidly blink

3

Ihre WLAN SSID wird angezeigt, mit der Sie sich verbinden können.

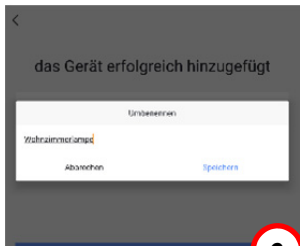
Bitte stellen Sie sicher, dass Ihr Mobilgerät mit Ihrem 2,4GHz WLAN-Netzwerk verbunden ist. 5GHz WLAN-Netzwerke werden nicht unterstützt.

Bitte geben Sie das Passwort Ihres Routers / Access Points ein. (4)



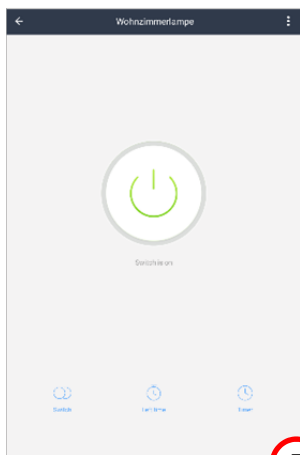
Die ednet sprachgesteuerte Steckdose verbindet sich nun mit Ihrem WLAN Netzwerk. (5)

Nachdem die Steckdose erfolgreich verbunden wurde, kann diese umbenannt werden.



Für die Verwendung mit einem sprachgesteuerten System wie Amazon Alexa oder Google Home empfehlen wir, der Steckdose einen identifizierbaren Namen zu geben, z.B. Schlafzimmerbeleuchtung. (6)

Nachdem die Steckdose umbenannt wurde, drücken Sie "Speichern" und "Fertig", um die Änderungen zu übernehmen.



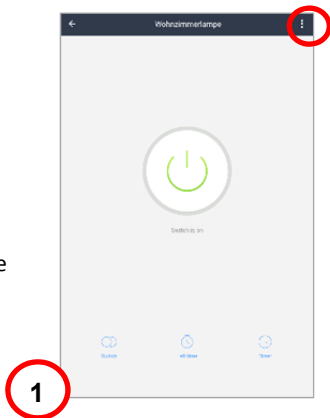
Sie werden auf die Geräteseite weitergeleitet. (7)

Nun können Sie die Funktion der Steckdose durch Drücken der Ein- / Aus – Taste in der Smart Life App auf Ihrem Smartphone / Tablet testen. Sie sollten nach dem Drücken der Taste einen Klick von der Steckdose hören. Die LED an der Steckdose zeigt den Gerätestatus an.

3. Verbindung der Steckdose mit Amazon Alexa / Google Assistant

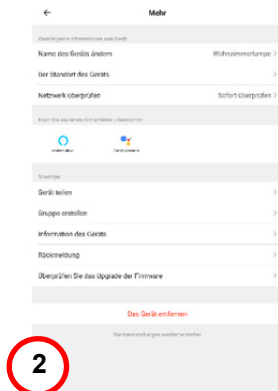
Durch Drücken des Drei-Punkte-Symbols auf der Geräteseite gelangen Sie auf die Seite der Gerätekonfiguration. **(1)**

Über die Drittanbieter-Steuerung kann die ednet sprachgesteuerte Steckdose mit Amazon Alexa oder Google Assistant verknüpft werden.



Bitte wählen Sie das System, welches Sie zur Sprachsteuerung nutzen wollen. **(2)**

Informieren Sie sich über die Anweisungen, wie Sie die ednet sprachgesteuerte Steckdose mit dem gewählten System verbinden. **(3/4)**



← Amazon Echo benutzen


 So lassen Sie Ihr Echo zum Laufen

Schritt 1: Netzwerke einrichten
 Soher Schritt ist, dass sich die Echo einrichten und die Wi-Fi, das von Ihrem Echo unterstützt wird.

Schritt 2: Gerätemanager einrichten
 Nach dem Einrichten des Gerätes, müssen Sie den Echo mit dem Amazon Alexa App verbinden.

Schritt 3: Alexa mit einem Smart Home verbinden
 Danach Schritt ist, dass Sie Ihre Smart Home-Geräte mit dem Echo verbinden. Einzelheiten sind hier zu finden.

Schritt 4: Skills hinzufügen
 Nach dem Einrichten des Gerätes, können Sie weitere Skills hinzufügen, die Ihre Echo erweitern. Einzelheiten sind hier zu finden.

Schritt 5: Die Echo kontrollieren
 Wenn Sie die Echo-Geräte einrichten, können Sie die Echo mit der Alexa App steuern. Einzelheiten sind hier zu finden.

Es werden spezifische Schritte für die Einrichtung von Echo-Geräten angegeben:
 • Echo (1. Generation) - Einzelheiten sind hier zu finden.
 • Echo (2. Generation) - Einzelheiten sind hier zu finden.
 • Echo (3. Generation) - Einzelheiten sind hier zu finden.
 • Echo (4. Generation) - Einzelheiten sind hier zu finden.
 • Echo (5. Generation) - Einzelheiten sind hier zu finden.

3

← Verwenden Sie Google Assistant


 So lassen Sie Ihr Echo mit Google Assistant

Schritt 1: Sprachmodell "Ok Google"
 Nach dem Einrichten des Gerätes, können Sie das Sprachmodell "Ok Google" aktivieren. Einzelheiten sind hier zu finden.

Schritt 2: Geräte zum Steuern
 Nach dem Einrichten des Gerätes, können Sie Ihre Smart Home-Geräte mit dem Echo verbinden. Einzelheiten sind hier zu finden.

Schritt 3: Google Home einrichten
 Danach Schritt ist, dass Sie Google Home einrichten. Einzelheiten sind hier zu finden.

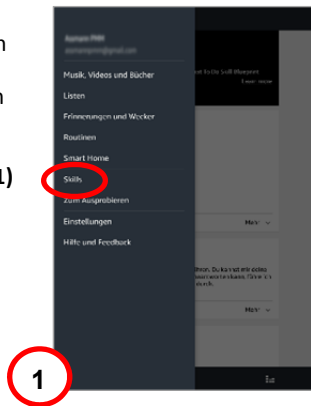
Schritt 4: Home Control-Aktion hinzufügen
 Nach dem Einrichten des Gerätes, können Sie Home Control-Aktionen hinzufügen. Einzelheiten sind hier zu finden.

Schritt 5: Geräte steuern
 Nach dem Einrichten des Gerätes, können Sie die Geräte steuern. Einzelheiten sind hier zu finden.

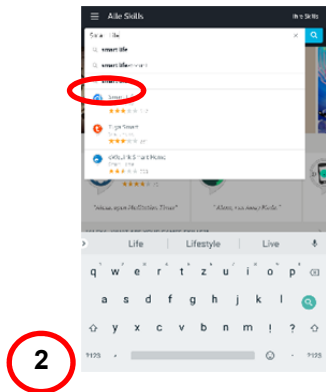
4

4. Verbindung der Steckdose mit Amazon Alexa

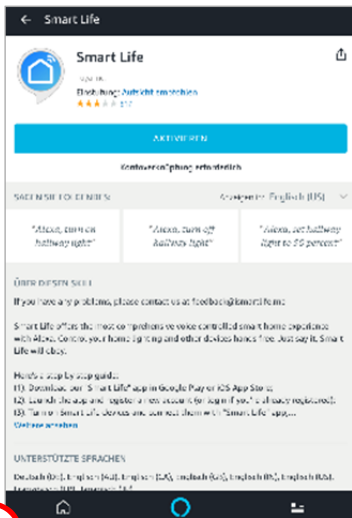
Bitte öffnen Sie die “Amazon Alexa” App auf Ihrem Smartphone / Tablet, loggen Sie sich in Ihr Amazon Alexa Konto ein und wählen Sie “Skills” aus der Menüliste. **(1)**



Bitte geben Sie “Smart Life” in das Suchfeld ein und wählen Sie das Smart Life Skill aus der Liste. **(2)**

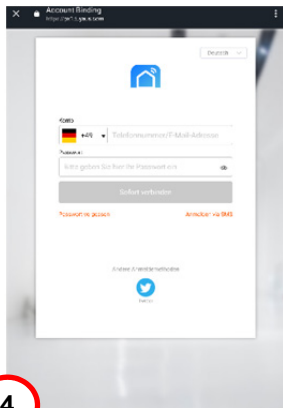


Bitte aktivieren Sie den Smart Life Skill und fahren Sie mit der Kontoverknüpfung fort. **(3)**



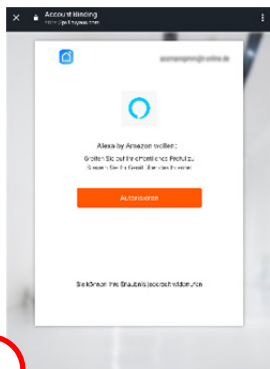
3

Um die Kontoverknüpfung zu aktivieren, geben Sie bitte Ihre Smart Life App Kontoinformationen ein und klicken Sie auf "Sofort verbinden". (4)



4

Bitte autorisieren Sie nun Amazon Alexa, Ihre Geräte über das Internet zu steuern, indem Sie auf "Autorisieren" klicken. (5)



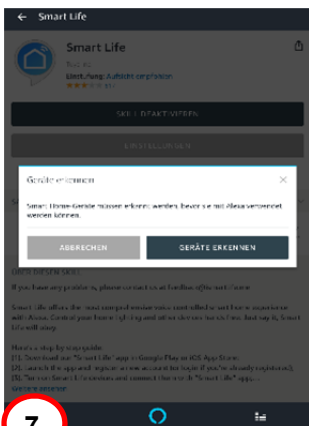
5

Nach der erfolgreichen Verbindung kann die Amazon Alexa App automatisch nach Ihren Smart Home Geräten suchen. **(6)**



6

Bitte drücken Sie „Geräte erkennen“, um nach Ihren verknüpften Geräten zu suchen. **(7)**

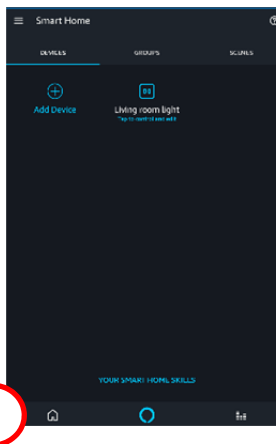


7

Alexa sucht nach Geräten...
(8)

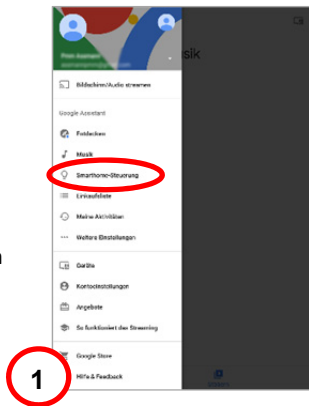


Nach der erfolgreichen Erkennung Ihrer Steckdose wird diese im Smart Home Menü aufgelistet. Jetzt können Sie beginnen, Ihre ednet sprachgesteuerte Steckdose über Amazon Alexa zu steuern. Bitten Sie Alexa einfach, z.B. Ihr Wohnzimmerlicht einzuschalten. **(9)**



5. Verbindung der Steckdose mit Google Home

Bitte öffnen Sie die “Google Home” App auf Ihrem Smartphone / Tablet, loggen Sie sich in Ihr Google Home Konto ein und wählen Sie “Smarthome-Steuerung” aus der Menüliste. **(1)**



Bitte drücken Sie das “+” Symbol um die ednet sprachgesteuerte Steckdose hinzuzufügen. **(2)**

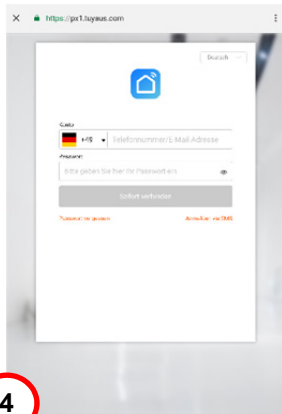


Bitte geben Sie "Smart Life"
in das Suchfeld ein und
wählen Sie die Smart Life
Aktion aus der Liste. **(3)**

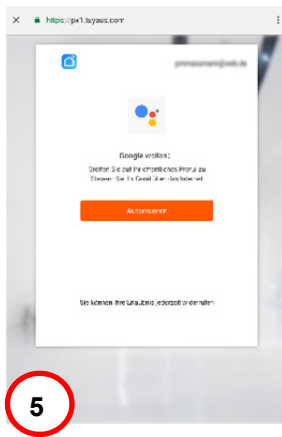


3

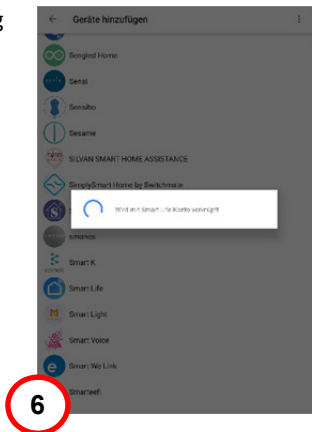
Um die Kontoverknüpfung zu aktivieren, geben Sie bitte Ihre Smart Life App Kontoinformationen ein und klicken Sie auf "Sofort verbinden". **(4)**



Bitte autorisieren Sie nun Google Home, Ihre Geräte über das Internet zu steuern, indem Sie auf "Autorisieren" klicken. **(5)**



Während der Konto-Verknüpfung werden Ihre angebotenen Smart Home Geräte automatisch gefunden. **(6)**



Ihr Gerät wird angezeigt und Sie können den Namen bearbeiten und einen Raum zuweisen. **(7)**



Jetzt können Sie damit beginnen, Ihre ednet sprachgesteuerte Steckdose über Google Home zu steuern. Bitte Sie einfach Google Home z.B. das Wohnzimmerlicht einzuschalten. **(8)**



8

OK

Produktbeschreibung

1. Ein- / Ausschalten:

Drücken Sie kurz den Ein / Aus – Schalter der Steckdose

Ein / Aus - Schalter

2. Reset:

Langes drücken (für 5 Sekunden) des Ein / Aus – Schalters, bis die grüne LED schnell blinkt

LED



Grüne LED:

- Schnelles Blinken:
App – Konfigurationsmodus gestartet
- Aus: Keine Netzwerkverbindung
- An: Mit dem Netzwerk verbunden

Rote LED:

- An: Die Steckdose ist eingeschaltet
- Aus: Die Steckdose ist ausgeschaltet

Technische Beschreibung

Frequenzbereich:	2412 – 2472 MHz
Sendeleistung:	15,3dbm (max.)
Software Version:	E2S_P1.0

Eingetragene Warenzeichen

ednet ist ein eingetragenes Warenzeichen der ASSMANN Electronic GmbH.

Apple und Apple App Store sind eingetragene Warenzeichen von Apple Inc.

Amazon, Alexa und alle damit verbundenen Logos sind Marken von Amazon.com, Inc. oder seinen Tochtergesellschaften.

Android, Google, Google Home und Google Play sind eingetragene Warenzeichen von Google Inc.

AVM Fritz!Box ist ein eingetragenes Warenzeichen der AVM Computersysteme Vertriebs-GMBH.

Telekom Speedport ist ein eingetragenes Warenzeichen der Deutsche Telekom AG.

Hinweis: Alle anderen hier nicht aufgeführten Warenzeichen sind das Eigentum ihrer jeweiligen Eigner.

Die in diesem Handbuch genannten Warenzeichen oder Handelsnamen dienen der Beschreibung der Bedienung dieses Geräts und sollen nicht andeuten, dass diese nicht geschützt sind. Unabhängig davon sind sie das Eigentum der jeweiligen Rechteinhaber.

Hiermit erklärt die ASSMANN Electronic GmbH, dass die gedruckte Konformitätserklärung dem Produkt beiliegt. Sollte die Konformitätserklärung fehlen, kann diese postalisch unter der unten genannten Herstelleradresse angefordert werden.

Dies ist ein Produkt der Klasse B. Im Wohnbereich kann dieses Produkt Funkstörungen verursachen. In diesem Fall kann vom Benutzer verlangt werden, angemessene Maßnahmen zu ergreifen.

www.assmann.com

Assmann Electronic GmbH

Auf dem Schüffel 3

58513 Lüdenschaid

Germany

